

大公報

Ta-Kung-Pao
342 Hennessy Road
Hong Kong

司公限有(港香)報公大：印
號五十三百九十七萬二第
號二四三第路軒尼路港香：址地
七五一八七五七：機總話電
第五幣港幣零 半張三紙出日今
印系司公限有發印利有港香

中國銀行與美萊曼兄弟公司協議 中美開展金融等合作

聯合調查市場商品美向中方提供諮詢 石油部長康世恩與萊曼兄弟公司商談中美能源合作

【本報訊】中國銀行與美萊曼兄弟公司(Lehman Brothers)昨日達成協議，雙方將展開廣泛的金融、貿易及投資合作。據悉，雙方將成立一個聯合調查委員會，負責調查中國市場的商品需求，並向中方提供有關美國市場及金融狀況的諮詢。此外，雙方亦將就石油、天然氣及礦產資源的開發與貿易展開合作。中國石油部長康世恩昨日與萊曼兄弟公司代表進行了會談，就中美能源合作問題交換了意見。萊曼兄弟公司代表表示，該公司對中國市場充滿信心，並希望通過與中國銀行的合作，為中國企業提供融資及諮詢服務。

中國參加國際合作 聯合預防颶風災害

中國國際風災預防中心已成立

【本報訊】中國國際風災預防中心昨日正式成立。該中心是由中國政府與國際社會共同合作建立的，旨在加強國際間在風災預防及救援方面的合作。中心成立後，將負責收集及分析全球風災數據，並向各國提供有關風災預防的技術支援及諮詢。此外，中心亦將組織國際性的風災預防研討會及培訓課程，以提高各國在風災預防方面的能力。中心的首任主任由中國氣象局長擔任，並設有多個專業部門，負責處理各項風災預防工作。

輪貨噸千五萬兩 艘一成造又海上

成造月半個須只「號海寧」

【本報訊】中國船舶工業公司昨日宣佈，該公司正在建造的一艘大型貨輪，預計將於下月半完工。這艘貨輪名為「海寧號」，總噸位達一萬五千噸，是中國目前建造的最大型貨輪之一。該貨輪的建造過程非常順利，目前僅需兩個半月即可完工。完工後，該貨輪將投入中國沿海航線，為中國的海上貿易提供服務。中國船舶工業公司表示，該公司將繼續加大對船舶工業的投入，提高船舶的建造質量及效率，為中國的海上交通事業做出更大的貢獻。

歡迎蘇州京劇團來港演出 竭誠推介京劇奇材胡芝風

費多新氏

【本報訊】蘇州京劇團將於近日來港演出，為香港觀眾帶來精彩的京劇表演。該團此次來港演出的劇目包括《長生殿》、《霸王別姬》等名劇，演出陣容強大，演員實力雄厚。此外，該團還特別推薦了一位京劇奇材——胡芝風。胡芝風是一位年輕的京劇演員，具有極高的藝術造詣及表演天賦。他此次隨團來港演出，將為香港觀眾展示京劇藝術的獨特魅力。主辦單位表示，他們非常看好胡芝風的未來發展，並希望通過此次演出，讓更多人了解及喜愛京劇藝術。

大華國貨公司
電話：5-241051

中國國貨公司
總公司：5-7908321
分：5-770222
分：3-935905

華豐國貨公司
電話：5-628271

辦理各款國內線路電視機 香港買單 國內取貨

電視機牌名：日立 樂聲 飛利浦 聲寶
彩色、黑白均備、尺碼齊全、試機交貨、免費維修一年。

取貨地點：
廣州：環市路友誼商店 上海：中山東一路友誼商店 北京：宣武門西大街國華商場
福州、廈門、泉州：華僑大廈

港澳同胞或海外華僑回國探親、旅遊，贈送電視機給國內親友，請到上列三家公司買單，本人持單經海關完稅蓋章後可到指定地點取貨。

通知

為爭取在港中國醫生行醫合法化。

鐵定

於一九八一年八月十六日(星期日)下午四點正在九龍窩打老道安樂堂(廣華醫院對面)召開在港中國醫生全體大會(閉門會議)。敬希準時出席並互相通知。

非英聯邦醫科畢業生協會
中國醫科畢業生協會聯合委員會
中國醫務工作者學會

伊諾珍珠末

選用名聞世界的中國南海珍珠製成，醫家一致推崇。

國貨公司、藥行有售
批發轉口、歡迎洽談
總經理：國軒貿易有限公司
電話：3-845579 3-884680 3-841641

設廠投資大喜訊！新蒲崗工廠地王分層出售

九龍新蒲崗雙喜街7號

業豐工業大廈

新型廠房 設計先進 四正實用 設備完善

面積由274呎至全層4,908呎
每間只售十四萬餘元起

地下單位樓底特高 面積由1,119呎至2,643呎
每呎僅售一千五百元起

特價八五折5%首期 十二年分期付款

地盤設有樓宇模型 供選購時參考

恒基兆業

地盤電話：3-202627 (假日照常)

（八）

這是一篇關於香港社會的評論文章，探討了當時的社會問題及未來發展。文章指出，香港在回歸前面臨著許多挑戰，包括經濟轉型、社會治安及文化傳承等。作者認為，香港人應該保持冷靜，積極面對這些挑戰，並通過共同努力來解決問題。文章還提到了一些具體的社會現象，如失業率上升、貧富差距擴大等，並呼籲政府及社會各界採取行動，改善民生，促進社會和諧。

三艘法製伊朗魚雷艇

遭反霍梅尼派系騎劫

【法新社巴黎十四日電】一項以巴黎為基地的伊朗反對派組織「自由陣線」昨日宣佈，三艘由法國製造的伊朗魚雷艇，在波斯灣遭反霍梅尼派系騎劫。該組織發言人表示，這三艘魚雷艇是在波斯灣北部被劫的，當時船上共有三名法國海軍人員。這三艘魚雷艇是法國在七十年代末為伊朗建造的，當時伊朗是霍梅尼領導的。這三艘魚雷艇的建造費總額為一億一千萬美元。這三艘魚雷艇的建造費總額為一億一千萬美元。這三艘魚雷艇的建造費總額為一億一千萬美元。

耶曼尼談統一油價

沙特油產將告減縮

【路透社巴格達十四日電】伊拉克政府發言人昨日表示，伊拉克政府將與沙特阿拉伯政府達成協議，統一波斯灣地區的石油價格。發言人表示，這項協議將使波斯灣地區的石油價格趨於一致，從而有利於國際貿易。沙特阿拉伯政府昨日也表示，沙特的石油產量將有所減縮，以配合伊拉克政府的這項決定。沙特阿拉伯政府發言人表示，沙特的石油產量將從目前的每日一萬八千桶減至每日一萬五千桶。

紐約日報昨宣布

解僱員工三百名

【美聯社紐約十四日電】紐約時報公司昨日宣佈，將解僱三百名員工。這項決定是該公司為了節省開支而採取的措施之一。紐約時報公司發言人表示，這項決定是經過深思熟慮的，並符合公司的利益。該公司表示，這項決定將不會影響到該公司的新聞報導質量。

波共首腦卡尼亞等

昨飛蘇聯舉行會談

【路透社莫斯科十四日電】波蘭共產黨首腦卡尼亞等人昨日飛往蘇聯，與蘇聯領導人舉行會談。據悉，卡尼亞等人將與蘇聯領導人就波蘭的政治局勢進行討論。卡尼亞等人表示，他們將向蘇聯領導人報告波蘭的現狀，並聽取蘇聯領導人的意見。

美國人生活面對三關

稅務高 福利減少 物價漲

【美聯社華盛頓十四日電】美國人的生活正面臨著三個方面的挑戰：稅務增加、福利減少和物價上漲。據統計，美國人的平均稅務負擔已經達到了歷史最高水平。同時，由於政府削減開支，許多社會福利項目也面臨著削減的壓力。此外，由於通貨膨脹，物價也在不斷上漲，這使得美國人的生活成本大幅上升。

英九許美B2機

駐美加西亞島

【路透社倫敦十四日電】英國政府昨日宣佈，將向美國提供九架B2隱形轟炸機。這項決定是英美兩國軍事合作的一部分。英國政府表示，這九架B2隱形轟炸機將用於加強美國在太平洋地區的軍事力量。這項決定得到了美國政府的積極響應。

美派京戲演出紐約

外電撰文備極推崇

【路透社紐約十四日電】美國派往紐約演出的京劇團昨日在紐約大都會歌劇院演出，受到當地觀眾和媒體的極大歡迎。紐約時報等媒體紛紛撰文讚揚京劇藝術的獨特魅力。京劇團表示，他們非常榮幸能夠來到紐約演出，並希望通過這次演出，讓更多的美國觀眾了解京劇藝術。

上半年工業情況不如理想

全國工業生產值下降

【路透社華盛頓十四日電】美國政府昨日公佈的數據顯示，今年上半年美國全國工業生產值出現了下降。這與去年下半年的增長趨勢形成了鮮明對比。政府官員表示，工業生產值的下降主要是由於汽車、電子產品和化學工業等領域的產量減少。儘管如此，政府官員也表示，美國經濟在下半年仍有增長的潛力。

各地黃金收市價

美元昨稍微下跌

【路透社倫敦十四日電】昨日倫敦黃金市場收市價如下：倫敦金條每兩收市價為三百九十五點五。紐約金條每兩收市價為三百九十五點五。此外，美元昨日在國際市場上表現平穩，僅有輕微的波動。

中港致可煙抽告警球全在

想理如不稅煙西巴

【路透社香港十四日電】中國政府昨日向全球發出警告，要求各國政府採取行動，打擊非法煙草貿易。中國政府表示，非法煙草貿易對中國的經濟和社會造成了嚴重的威脅。中國政府呼籲各國政府加強合作，共同打擊非法煙草貿易。

炸爆廳餐一城漢

人多十三連傷死

【路透社漢口十四日電】昨日漢口市中心發生一起嚴重的爆炸事故，造成十三人死亡，數十人受傷。據悉，爆炸發生在一家餐廳內，當時餐廳內聚集了許多顧客。爆炸的原因正在調查中。目前，傷者正在醫院接受治療，死者的身份正在進一步確認。

福建政協舉行茶話會

熱烈歡迎黃植誠歸來

【本報訊】福建省人民政治協商會議昨日舉行茶話會，熱烈歡迎黃植誠先生歸國。黃植誠先生是著名的愛國民主人士，長期在海外從事民主運動。黃植誠先生表示，他非常榮幸能夠回到祖國，並為祖國的建設貢獻力量。茶話會上，省政協領導人對黃植誠先生的歸國表示衷心的祝賀，並希望他繼續為祖國的民主事業努力。

黃植誠蒞臨

蒞臨的米七連前門

【本報訊】黃植誠先生昨日蒞臨前門米七連，與連長及官兵交談。黃植誠先生對連長及官兵的辛勤工作和無私奉獻表示讚揚。連長表示，黃植誠先生的蒞臨給官兵們帶來了巨大的鼓舞。黃植誠先生還參觀了連部的設施，並與官兵們合影留念。

黃植誠蒞臨

蒞臨的米七連前門

【本報訊】黃植誠先生昨日蒞臨前門米七連，與連長及官兵交談。黃植誠先生對連長及官兵的辛勤工作和無私奉獻表示讚揚。連長表示，黃植誠先生的蒞臨給官兵們帶來了巨大的鼓舞。黃植誠先生還參觀了連部的設施，並與官兵們合影留念。

黃植誠蒞臨

蒞臨的米七連前門

【本報訊】黃植誠先生昨日蒞臨前門米七連，與連長及官兵交談。黃植誠先生對連長及官兵的辛勤工作和無私奉獻表示讚揚。連長表示，黃植誠先生的蒞臨給官兵們帶來了巨大的鼓舞。黃植誠先生還參觀了連部的設施，並與官兵們合影留念。

福建政協舉行茶話會

熱烈歡迎黃植誠歸來

黃植誠說和平統一祖國是順應民心事業

【本報訊】福建省政協主席黃植誠，於八月十四日（星期日）下午，在福州舉行茶話會，熱烈歡迎各界青年代表。黃植誠在會中，首先致詞，對各界青年代表之蒞臨，表示熱烈歡迎。他並談及當前國際形勢，認為和平統一祖國，是順應民心事業。他並談及當前國際形勢，認為和平統一祖國，是順應民心事業。他並談及當前國際形勢，認為和平統一祖國，是順應民心事業。

福州各界青年代表與黃植誠一起聯歡

王昇繼女特地趕往參加

【本報訊】福州各界青年代表，於八月十四日（星期日）下午，在福州舉行聯歡會，與黃植誠主席一起聯歡。王昇繼女特地趕往參加。



黃植誠與各界青年代表在福州舉行聯歡會。王昇繼女特地趕往參加。

黃植誠誠喜遊福州鼓山

洛景周 記者採訪新聞中

【本報訊】黃植誠主席，於八月十四日（星期日）上午，在洛景周記者採訪新聞中，喜遊福州鼓山。

黃植誠談駕駛機起義

稱一人做事一人當

【本報訊】黃植誠主席，於八月十四日（星期日）上午，在洛景周記者採訪新聞中，談及駕駛機起義。他稱一人做事一人當。

訪問東盟三國成功歸來

趙紫陽一行抵廣州

【本報訊】趙紫陽一行，於八月十四日（星期日）下午，在廣州抵埠。此行訪問東盟三國，圓滿成功。

北京重要文章強調指出

個人崇拜必須杜絕

不僅從宣傳上反對 更須改變個人集權制

【本報訊】北京重要文章，強調指出個人崇拜必須杜絕。不僅從宣傳上反對，更須改變個人集權制。

中國政策兩大改變

對外開放對內放寬

【本報訊】中國政策兩大改變，對外開放對內放寬。

美名音樂家齊佩爾

今日自港來港返美

【本報訊】美名音樂家齊佩爾，今日自港來港返美。

錢國勳何時能回鄉

錢國勳兒子錢奕森著文呼籲祖國從速統一

【本報訊】錢國勳兒子錢奕森著文，呼籲祖國從速統一。

中日醫院施工換文

兩國代表在京簽訂

【本報訊】中日醫院施工換文，兩國代表在京簽訂。

（本報訊）一九八一年八月十五日，香港。...

（本報訊）一九八一年八月十五日，香港。...

（本報訊）一九八一年八月十五日，香港。...

新疆奇趣

新疆奇趣，精彩紛呈。...

人食人實錄

人食人實錄，震撼人心。...

下助協局安公州廣在

胞同澳港僑華名廿 人親年多散失獲尋

涉嫌利用行李過磅收費作弊 機場貪污集團被破獲

【本報訊】涉嫌利用行李過磅收費作弊，機場貪污集團被破獲。警方表示，該集團成員利用其在機場的工作之便，勾結過磅員，在行李過磅時作弊，侵吞旅客行李費。警方在行動中，搜獲大量現金及文件，並拘捕多名涉案人員。目前，案件正進一步審理中。

中巴股票上午剛復市 下午即被證監處停牌

【本報訊】中巴股票在上午開市後，因股價波動劇烈，被證監處停牌。據悉，該股票在上午開市後，股價一度大幅上升，隨後又出現劇烈震盪。證監處為維護市場秩序，防止過度投機，決定對該股票進行停牌。目前，該股票已停止交易，投資者需等待進一步通知。

蘇州京劇團《李慧娘》 昨晚首演獲觀眾激賞

【本報訊】蘇州京劇團演出的《李慧娘》昨晚首演，獲得觀眾的熱烈好評。該劇由著名演員領銜主演，唱腔優美，表演精湛，深受觀眾喜愛。演出結束後，觀眾紛紛上台獻花，並對演員的精彩表演表示讚賞。此次演出不僅豐富了市民的文化生活，也展現了蘇州京劇的獨特魅力。

毒井案兩家孤寡境況淒涼 讀者紛紛伸同情手

【本報訊】關於毒井案的報導，引起了社會各界的廣泛關注。許多讀者紛紛伸出援手，為兩家孤寡老人捐款捐物，幫助他們度過難關。據悉，這兩家老人因受案影響，生活陷入困境，目前正接受社會各界的援助。讀者的善舉體現了社會的溫暖與愛心。

配合內地額外供水 木湖建第三抽水站

【本報訊】為配合內地額外供水，木湖地區將興建第三抽水站。該抽水站的興建將有助於提高當地的供水能力，滿足日益增長的用水需求。目前，該項工程已進入規劃階段，預計將在近期內動工興建。建成後，將進一步改善當地的供水條件，保障居民的正常生活。

股權收購戰昨又奇峰突現 中巴股票上午剛復市

【本報訊】中巴股票收購戰昨日再次出現奇峰。據悉，某大型投資機構在昨日開市後，大舉買入中巴股票，引發市場震動。隨後，證監處介入調查，並對該機構的行為提出警告。目前，市場正處於高度關注狀態，投資者需謹慎操作，避免受市場波動影響。



李烈熱的衆觀在員演體全，首演港在晚昨《娘慧李》團劇京州蘇

古方名藥 用料最正 療效特高

大活絡丹

此藥專治風濕骨痛、跌打損傷、腰酸背痛等症，具有活血通絡、止痛消腫之功效。凡患上述各症者，服之立見奇效。

再造丸

此藥專治中風後遺症、半身不遂、言語不清等症，具有補氣養血、強筋壯骨之功效。凡患上述各症者，服之能促進康復。

兩入藏冒牌牛仔褲

警方在近日的一次行動中，查獲了兩條冒牌牛仔褲。經鑑定，該等褲子係仿冒知名品牌，品質低劣，且存在安全隱患。警方已將該等褲子沒收，並對相關人員進行了處罰。

被兇徒刺死

一名十五歲少年在街頭被兇徒刺死，警方正在全力追緝兇手。據悉，該少年在放学途中，被一名不明身份的男子攔截並刺殺。目前，警方已鎖定了幾名嫌疑人，並展開了大規模的搜捕行動。

屋邨租客出租單位 被房委會取消資格

某屋邨租客因擅自將單位出租，被房委會取消資格。房委會表示，該租客違反了屋邨管理規章制度，擅自將單位出租給他人，嚴重影響了屋邨的正常管理。目前，該租客已被勒令停止出租行為，並取消其未來在該屋邨租住資格。

港客使用假金牛 在澳門賭場被扣

一名港客因使用假金牛在澳門賭場被扣。據悉，該港客在澳門某賭場進行賭博時，被警方發現其使用的金牛為假貨。警方隨即將其帶回調查，並暫停了其在該賭場的賭博活動。目前，案件正在進一步審理中。

海仔若千樓宇 後晚暫停供水

海仔地區若千樓宇將於後晚暫停供水。由於管道維修，該地區部分樓宇的供水將受到影響。請相關樓宇的居民提前做好儲水準備，以應對停水期間的生活需求。供水部門表示，將在最短時間內完成維修工作，恢復正常供水。

屋邨租客出租單位 被房委會取消資格

某屋邨租客因擅自將單位出租，被房委會取消資格。房委會表示，該租客違反了屋邨管理規章制度，擅自將單位出租給他人，嚴重影響了屋邨的正常管理。目前，該租客已被勒令停止出租行為，並取消其未來在該屋邨租住資格。

增發對策

港府收稅時，每月增發五十個新印士，至三月底止，同時，當局亦將每月增發一百個新印士，以應付日益增加之稅收。當局表示，此舉是為了應付日益增加之稅收，並確保稅收的穩定。

涉嫌利用行李過磅收費作弊 機場貪污集團被破獲 二十九人為廉署拘捕

國泰航昨宣佈七名地勤小姐被暫停職務

【本報訊】廉署昨宣佈，破獲一個涉嫌利用行李過磅收費作弊的機場貪污集團，共拘捕二十九人。其中七名地勤小姐被暫停職務，其餘二十二人則被控以多項罪名。廉署表示，該集團在過去數月內，利用其職務之便，在機場行李過磅站進行作弊，侵吞大量公款。目前，該案仍在進一步調查中。

警方拘獲三名青年 涉嫌與槍戰案有關 疑犯在酒樓被擒其一腿部受傷

殉職警員遺體明日出殯

【本報訊】警方昨日拘獲三名涉嫌與槍戰案有關的青年。其中一名疑犯在酒樓被擒，腿部受傷。警方表示，這三名青年涉嫌在日前發生的一起槍戰案中，與一名殉職警員有關。目前，這三名青年已被控以多項罪名，並將於近日內出庭受審。此外，殉職警員的遺體將於明日出殯，警方將派員陪同前往。

縮短林林至中區行車時間 山道天橋周二一開放

設有四個電話以便交通故障時使用

【本報訊】為縮短林林至中區行車時間，當局決定於下周二（九月十一日）正式開放山道天橋。該天橋的開放將大大縮短該路段的行車時間，並有助於緩解交通壓力。當局表示，該天橋設有四個電話，以便在發生交通故障時使用。目前，該天橋的開放情況將密切關注。

三中學學生禁錮少女 昨被判囚七至九年

四少女在灣景中心被姦案宣判

【本報訊】三名中學學生因禁錮少女一案，昨日被判囚七至九年。此外，四名少女在灣景中心被姦案亦已宣判。法院表示，這三名學生在禁錮少女期間，對其進行了不當行為，情節嚴重，必須予以嚴懲。而四名少女在灣景中心被姦案，法院亦已作出判決，相關人員將受到法律制裁。

女童昨日離奇墮樓 警方遠一男子協助調查

【本報訊】一名女童昨日離奇墮樓，警方正全力調查中。據悉，該女童在墮樓前，曾與一名男子接觸。警方表示，該名男子目前仍在逃，警方將全力追緝。目前，警方已對該女童的家人進行了安慰，並表示將盡一切努力查明真相。

地盤雜工生活艱困 昨在工地自尋短見

遺書稱雖然加班亦難維持家計

【本報訊】一名地盤雜工昨日在工地自尋短見，遺書中稱雖然加班亦難維持家計。警方表示，該名工人因生活艱困，無法維持家計，最終選擇了絕望。目前，警方已將該工人的遺體移屍，並對其遺書進行了調查。社會各界對該工人的遭遇表示同情，並呼籲政府關注基層工人的生活狀況。

油脂少女劫案 警方仍未查出

【本報訊】警方昨日表示，油脂少女劫案仍未查出。警方表示，該案發生在日前，一名少女在街頭被劫，搶走大量油脂。目前，警方已對該案展開調查，並呼籲市民提供線索。警方表示，將盡一切努力將歹徒繩之以法。

九巴三條線車輛 更改路線及收費

【本報訊】九巴昨日宣佈，三條線車輛將更改路線及收費。九巴表示，為了更好地服務乘客，並提高營運效率，決定對部分線路進行調整。具體調整情況如下：
1. 九巴九號線：由原來的A線改為B線，收費由\$1.50改為\$2.00。
2. 九巴十號線：由原來的C線改為D線，收費由\$1.00改為\$1.50。
3. 九巴十一號線：由原來的E線改為F線，收費由\$1.20改為\$1.80。

港客涉嫌在星詭騙 警方昨日拘獲五男子下落

【本報訊】警方昨日表示，港客涉嫌在星詭騙一案，警方昨日拘獲五名男子。警方表示，這五名男子涉嫌在星洲進行詭騙活動，騙取大量金錢。目前，這五名男子已被控以多項罪名，並將於近日內出庭受審。

兩入藏冒牌牛仔褲 破財二萬五及六千

另二成衣製造廠報警罰款八千

【本報訊】兩名入藏冒牌牛仔褲，破財二萬五及六千。另二成衣製造廠報警罰款八千。警方表示，這兩名入藏者因冒牌行為，被警方查獲，並罰款八千。此外，兩名成衣製造廠也因冒牌行為，被警方查獲，並罰款八千。

九巴三條線車輛 更改路線及收費

【本報訊】九巴昨日宣佈，三條線車輛將更改路線及收費。九巴表示，為了更好地服務乘客，並提高營運效率，決定對部分線路進行調整。具體調整情況如下：
1. 九巴九號線：由原來的A線改為B線，收費由\$1.50改為\$2.00。
2. 九巴十號線：由原來的C線改為D線，收費由\$1.00改為\$1.50。
3. 九巴十一號線：由原來的E線改為F線，收費由\$1.20改為\$1.80。

學生用品特價週

迎接新學年，中僑總分公司同時舉行學生用品特價週。在特價週內，文教用品、體育用品、服裝鞋襪、衣箱皮具、檢眼配鏡……一律特價優待學生。出國學生同時優待。

學生用品特價週

在特價週內：文教用品、體育用品、服裝鞋襪、衣箱皮具、檢眼配鏡……一律特價優待學生。出國學生同時優待。

旺角：山東街47-51號（地鐵旺角站）3-302331
油麻地：彌敦道534號（地鐵油麻地站）3-302351

飲茶有益

中國茶葉，世界馳名，消滯健胃，可以怡神，本莊創自前清光緒八年，以經驗的老資格，選辦各種名茶，諸君細試茶味，便知本莊之妙。

香港九龍英記茶莊
中環灣仔北角旺角油麻地青山道
英記茶莊第九分店九龍彌敦道旺角道

飲茶有益

中國茶葉，世界馳名，消滯健胃，可以怡神，本莊創自前清光緒八年，以經驗的老資格，選辦各種名茶，諸君細試茶味，便知本莊之妙。

香港九龍英記茶莊
中環灣仔北角旺角油麻地青山道
英記茶莊第九分店九龍彌敦道旺角道

破財二萬五及六千

另二成衣製造廠報警罰款八千

各國貨公司

經銷處：康年藥材
電話：5-48925

消委會一項普查報告顯示

中一教科書費用大增 比去年超出接近兩倍

課本更換頻密 家長負擔加重

【本報訊】一項由消費者委員會委託進行的教科書價格調查顯示，中一教科書的費用，在去年一年內，增幅達百分之九十八，比去年超出接近兩倍。調查指出，中一教科書的費用，在去年一年內，增幅達百分之九十八，比去年超出接近兩倍。調查指出，中一教科書的費用，在去年一年內，增幅達百分之九十八，比去年超出接近兩倍。

當局應設監察小組

檢討影視製作方針

電視題材意識對觀眾影響大

【本報訊】香港電檢處主任嚴維表示，當局應設監察小組，檢討影視製作方針。電視題材意識對觀眾影響大。嚴維表示，電視題材意識對觀眾影響大。嚴維表示，電視題材意識對觀眾影響大。

製衣業訓練中心 學員超過二萬人

【本報訊】製衣業訓練中心，自成立以來，學員人數已超過二萬人。該中心旨在提高製衣業員工的技術水平，促進該行業的發展。中心提供多種課程，包括縫紉、裁剪、設計等，吸引了大量學員參加。



製衣業訓練中心學員在課堂上學習。

海外華僑愛國愛鄉 建議設華僑博物館

【本報訊】海外華僑愛國愛鄉，建議設華僑博物館。該博物館將展示華僑的歷史、文化及對祖國的貢獻。建議由華僑團體共同籌建，以弘揚愛國精神。

市面十一種計算機 試驗證實十分省電

【本報訊】一項由消費者委員會進行的試驗顯示，市面十一種計算機，試驗證實十分省電。試驗結果顯示，不同型號的計算機在運行相同程序時，耗電量存在顯著差異，部分型號可節省高達百分之二十的電力。

招學員

【本報訊】招學員。歡迎各界人士踴躍參加。本中心為擴大影響力，特招收新學員，歡迎各界人士踴躍參加。

【本報訊】招學員。歡迎各界人士踴躍參加。本中心為擴大影響力，特招收新學員，歡迎各界人士踴躍參加。

【本報訊】招學員。歡迎各界人士踴躍參加。本中心為擴大影響力，特招收新學員，歡迎各界人士踴躍參加。

精神分裂症患者 三成可完全治愈

【本報訊】精神分裂症患者，三成可完全治愈。醫學專家指出，隨著治療方法的進步，精神分裂症的可治性已大大提高，部分患者可實現完全康復。

工業學校各學系 設計系最受歡迎

【本報訊】工業學校各學系，設計系最受歡迎。調查顯示，在工業學校中，設計系因其實用性和創意性，最受學生歡迎。

【本報訊】工業學校各學系，設計系最受歡迎。調查顯示，在工業學校中，設計系因其實用性和創意性，最受學生歡迎。

【本報訊】工業學校各學系，設計系最受歡迎。調查顯示，在工業學校中，設計系因其實用性和創意性，最受學生歡迎。

建造業訓練局 聘請助理中心主任

【本報訊】建造業訓練局，聘請助理中心主任。該局為加強管理，特聘請一名助理中心主任，負責協助中心主任處理日常事務。

謝

【本報訊】謝。感謝各界人士的支持。本中心對各界人士的支持表示衷心感謝。

【本報訊】謝。感謝各界人士的支持。本中心對各界人士的支持表示衷心感謝。

【本報訊】謝。感謝各界人士的支持。本中心對各界人士的支持表示衷心感謝。

先慈李母榮太夫人之喪於昨(十) 四日在香港殯儀館出殯

【本報訊】先慈李母榮太夫人之喪於昨(十)四日在香港殯儀館出殯。李母榮太夫人一生勤儉，深受家人愛戴。

謝

【本報訊】謝。感謝各界人士的支持。本中心對各界人士的支持表示衷心感謝。

【本報訊】謝。感謝各界人士的支持。本中心對各界人士的支持表示衷心感謝。

【本報訊】謝。感謝各界人士的支持。本中心對各界人士的支持表示衷心感謝。

謝

【本報訊】謝。感謝各界人士的支持。本中心對各界人士的支持表示衷心感謝。

謝

【本報訊】謝。感謝各界人士的支持。本中心對各界人士的支持表示衷心感謝。

【本報訊】謝。感謝各界人士的支持。本中心對各界人士的支持表示衷心感謝。

【本報訊】謝。感謝各界人士的支持。本中心對各界人士的支持表示衷心感謝。

謝

【本報訊】謝。感謝各界人士的支持。本中心對各界人士的支持表示衷心感謝。

謝

【本報訊】謝。感謝各界人士的支持。本中心對各界人士的支持表示衷心感謝。

【本報訊】謝。感謝各界人士的支持。本中心對各界人士的支持表示衷心感謝。

【本報訊】謝。感謝各界人士的支持。本中心對各界人士的支持表示衷心感謝。

署理銀行業監理專員透露

港銀行海外分行列入受監理範圍

搜集資料擬訂法例正在進行中

【本報訊】署理銀行業監理專員麥嘉年昨日在接受本報記者訪問時透露，香港銀行業監理專員公署正積極搜集資料，擬訂法例，將香港銀行海外分行列入受監理範圍。麥嘉年表示，這項工作目前正處於初步階段，預計在未來幾個月內完成。他指出，這項法例的實施，將有助於加強對香港銀行海外分行的監管，確保其業務運作符合香港的金融法規，並提高其信譽。目前，香港銀行業監理專員公署正與有關方面進行溝通，以確保法例的順利實施。

經濟

【本報訊】香港銀行業監理專員公署昨日表示，將加強對銀行海外分行的監管。公署發言人指出，目前正處於搜集資料階段，預計在未來幾個月內完成。這項工作旨在確保銀行海外分行的業務運作符合香港的金融法規，並提高其信譽。公署表示，這項法例的實施，將有助於加強對銀行海外分行的監管，確保其業務運作符合香港的金融法規，並提高其信譽。

利率維持不變

【本報訊】香港銀行業監理專員公署昨日表示，將維持目前的利率水平不變。公署發言人指出，目前的利率水平符合香港的經濟狀況，並有助於穩定金融市場。公署表示，將繼續密切關注市場動向，並在必要時進行調整。

拆息繼續降低

【本報訊】香港銀行業監理專員公署昨日表示，將繼續降低拆息水平。公署發言人指出，目前的拆息水平較高，對企業融資造成一定壓力。公署表示，將根據市場情況，適時調整拆息水平，以減輕企業的負擔。

先跌後升 股市又迫近千七

【本報訊】香港股市昨日呈現先跌後升的走勢，收盤時又迫近千七點。市場分析人士指出，股市的波動主要受到國際市場的影響。目前，市場情緒較為穩定，預計未來幾天股市將繼續波動。

及普前較勢升

【本報訊】香港股市昨日呈現先跌後升的走勢，收盤時又迫近千七點。市場分析人士指出，股市的波動主要受到國際市場的影響。目前，市場情緒較為穩定，預計未來幾天股市將繼續波動。

永隆銀行

進展不忘穩健
服務必盡忠誠

Tel: 5-8268333

香港股票行情 (八月十四日) (港幣計)

恒生指數	1,694.75	+15.43	四會綜合成交	47,994萬元
道瓊斯指數	8,574.77	+106.46	道瓊斯綜合成交	23,804萬元
金指指數	1,435.22	+13.51	金指綜合成交	16,302萬元
銀指指數	1,951.66	+27.43	銀指綜合成交	7,848萬元
金銀指數	1,522.31	+16.51	金銀綜合成交	40萬元

股票	收市	升/跌	股票	收市	升/跌
恒行	141.00	+2.00	中環	1.68	+0.09
匯豐	16.70	+0.10	嘉德	4.80	+0.075
渣打	10.70	—	嘉德	2.925	—
東亞	75.50	—	利華	1.83	—
永隆	113.00	—	利華	9.00	+0.25
海外	7.20	+0.05	好世界	3.65	+0.20
友邦	16.30	+0.20	好世界	9.00	+0.05
友邦	4.40	+0.20	生華	4.775	+0.075
怡和	7.10	+0.20	生華	6.35	+0.35
怡和	16.60	+0.20	紀德隆	2.35	+0.05
怡和	8.20	+0.20	紀德隆	7.10	+0.20
新鴻基	16.80	+0.10	新鴻基	3.65	+0.175
新鴻基	15.15	-0.20	新鴻基	0.66	+0.04
工商	5.55	+0.10	新鴻基	4.30	-0.025
永安	9.60	+0.60	新鴻基	7.40	+0.05
統一	7.80	—	新鴻基	9.10	+0.85
亞洲	8.50	—	新鴻基	5.25	+0.05
聯合	9.65	-0.35	新鴻基	2.20	+0.075
華土	2.65	+0.05	新鴻基	0.85	+0.01
和記	22.00	+0.20	新鴻基	13.00	+0.20
和記	13.40	+0.50	新鴻基	6.10	+0.15
英之	7.90	-0.50	新鴻基	5.75	+0.10
怡和	21.70	+0.60	新鴻基	2.10	-0.025
怡和	4.625	+0.10	新鴻基	4.80	+0.175
利豐	3.70	+0.10	新鴻基	1.85	—
利豐	7.20	+0.10	新鴻基	6.30	+0.10
太古	16.40	-0.10	新鴻基	0.95	-0.01
太古	3.05	-0.05	新鴻基	4.30	+0.10
太古	7.65	+0.20	新鴻基	3.50	+0.075
仁記	2.35	+0.025	新鴻基	10.20	+0.20
仁記	1.79	-0.01	新鴻基	3.60	—
仁記	9.60	+0.50	新鴻基	4.30	+0.40
仁記	20.20	-1.30	新鴻基	3.25	—
仁記	70.50	-0.50	新鴻基	4.20	+0.075
仁記	8.10	+0.20	新鴻基	1.22	+0.01
仁記	3.20	+0.325	新鴻基	1.60	-0.20
仁記	6.20	+0.20	新鴻基	1.62	+0.03
仁記	4.85	+0.35	新鴻基	0.77	-0.03
仁記	39.00	+0.25	新鴻基	6.00	+0.10
仁記	9.00	—	新鴻基	2.175	+0.125
仁記	2.05	+0.05	新鴻基	1.77	-0.03
仁記	6.00	+0.40	新鴻基	0.42	—
仁記	16.30	+2.80	新鴻基	1.60	—
仁記	3.15	+0.10	新鴻基	1.17	—
仁記	7.80	+0.25	新鴻基	0.64	+0.02
仁記	3.05	—	新鴻基	3.275	+0.125
仁記	3.30	+0.15	新鴻基	2.375	-0.025
仁記	3.60	+0.075	新鴻基	3.05	+0.10
仁記	5.40	-0.10	新鴻基	4.70	-0.10
仁記	4.50	+0.05	新鴻基	0.27	+0.005
仁記	4.45	+0.075	新鴻基	13.80	+0.20
仁記	3.975	-0.025	新鴻基	2,325	+0.025
仁記	12.50	+0.10	新鴻基	59.50	-0.50
仁記	9.30	—	新鴻基	96.50	+0.50
仁記	32.00	—	新鴻基	5.30	+0.10
仁記	8.65	+0.15	新鴻基	77.00	—
仁記	6.15	+0.10	新鴻基	20.90	+0.10
仁記	8.40	+0.40	新鴻基	1.78	—
仁記	22.50	+0.10	新鴻基	0.64	+0.01
仁記	17.40	—	新鴻基	3.60	+0.30
仁記	27.90	—	新鴻基	2.80	+0.20
仁記	31.00	+0.75	新鴻基	12.70	-0.30
仁記	6.40	+0.20	新鴻基	11.30	-0.40
仁記	8.85	—	新鴻基	81.00	+3.00
仁記	2.80	—	新鴻基	6.00	-0.25
仁記	3.375	—	新鴻基	10.20	+1.20
仁記	30.25	+0.25	新鴻基	16,631,750	1,868,000
仁記	11.20	+0.10	新鴻基	6,747,524	461,280
仁記	28.50	+1.00	新鴻基	4,754,300	778,000
仁記	10.10	-0.10	新鴻基	4,655,500	1,112,000
仁記	19.30	+0.30	新鴻基	4,139,750	136,000
仁記	3.25	+0.025	新鴻基	3,885,300	134,650
仁記	1.24	+0.02	新鴻基	3,433,560	2,124,000
仁記	—	—	新鴻基	2,981,500	167,000
仁記	—	—	新鴻基	2,956,500	133,000
仁記	—	—	新鴻基	2,373,400	214,000

先跌後升 股市又迫近千七

【本報訊】昨日股市先跌後升，收盤時又迫近千七點。市場分析人士指出，股市的波動主要受到國際市場的影響。目前，市場情緒較為穩定，預計未來幾天股市將繼續波動。

息派均豐南福寶

【本報訊】寶福南豐公司昨日宣佈派息。該公司表示，將根據股東的持股比例，向每位股東派發股息。派息金額將根據公司的盈利情況而定。

提高中華汽車有限公司(「中巴」)股份收購價

【本報訊】Snowspark Investments Limited昨日宣佈提高對中華汽車有限公司(「中巴」)的股份收購價。該公司表示，將根據市場情況，適時調整收購價格。

提高收購價後之收購建議

【本報訊】Snowspark Investments Limited昨日宣佈提高對中華汽車有限公司(「中巴」)的股份收購價。該公司表示，將根據市場情況，適時調整收購價格。

提高收購價後之收購建議

【本報訊】Snowspark Investments Limited昨日宣佈提高對中華汽車有限公司(「中巴」)的股份收購價。該公司表示，將根據市場情況，適時調整收購價格。

提高收購價後之收購建議

【本報訊】Snowspark Investments Limited昨日宣佈提高對中華汽車有限公司(「中巴」)的股份收購價。該公司表示，將根據市場情況，適時調整收購價格。

九九金

期金	8月	10月	12月
市價	2,895.00	412.50	415.50
最高	2,919.00	412.00	413.00
最低	2,895.00	410.00	411.30
收市	2,914.00	411.40	412.00

金價

倫敦	1,694.75	+15.43
紐約	1,694.75	+15.43
香港	1,694.75	+15.43

金價

倫敦	1,694.75	+15.43
紐約	1,694.75	+15.43
香港	1,694.75	+15.43

金價

倫敦	1,694.75	+15.43
紐約	1,694.75	+15.43
香港	1,694.75	+15.43

金價

倫敦	1,694.75	+15.43
紐約	1,694.75	+15.43
香港	1,694.75	+15.43

金價

倫敦	1,694.75	+15.43
紐約	1,694.75	+15.43
香港	1,694.75	+15.43

金價

倫敦	1,694.75	+15.43
紐約	1,694.75	+15.43
香港	1,694.75	+15.43

金價

倫敦	1,694.75	+15.43
紐約	1,694.75	+15.43
香港	1,694.75	+15.43

金價

倫敦	1,694.75	+15.43
紐約	1,694.75	+15.43
香港	1,694.75	+15.43

金價

倫敦	1,694.75	+15.43
紐約	1,694.75	+15.43
香港	1,694.75	+15.43

金價

倫敦	1,694.75	+15.43
紐約	1,694.75	+15.43
香港	1,694.75	+15.43

金價

倫敦	1,694.75	+15.43
紐約	1,694.75	+15.43
香港	1,694.75	+15.43

金價

倫敦	1,694.75	+15.43
紐約	1,694.75	+15.43
香港	1,694.75	+15.43

金價

倫敦	1,694.75	+15.43
紐約	1,694.75	+15.43
香港	1,694.75	+15.43

金價

倫敦	1,694.75	+15.43
紐約	1,694.75	+15.43
香港	1,694.75	+15.43

金價

倫敦	1,694.75	+15.43
紐約	1,694.75	+15.43
香港	1,694.75	+15.43

金價

倫敦	1,694.75	+15.43
紐約	1,694.75	+15.43
香港	1,694.75	+15.43

金價

倫敦	1,694.75	+15.43
紐約	1,694.75	+15.43
香港	1,694.75	+15.43

金價

倫敦	1,694.75	+15.43
紐約	1,694.75	+15.43
香港	1,694.75	+15.43

金價

倫敦	1,694.75	+15.43
紐約	1,694.75	+15.43
香港	1,694.75	+15.43

金價

倫敦	1,694.75	+15.43
紐約	1,694.75	+15.43
香港	1,694.75	+15.43

金價

倫敦	1,694.75	+15.43
紐約	1,694.75	+15.43
香港	1,694.75	+15.43

金價

倫敦	1,694.75	+15.43
紐約	1,694.75	+15.43
香港	1,694.75	+15.43

金價

倫敦	1,694.75	+15.43
紐約	1,694.75	+15.43
香港	1,694.75	+15.43

中國藥

分300公斤鐵桶庄
25公斤鐵桶庄
適宜糖果廠及
代理處：德信
經理：興隆
電話：5-73

精製

歷代
療、補兼治

國貨公司、藥行有售

中藥人
廣州中藥
經理：新中醫藥

九口船期預告

船名	開往	日期	公司
ZIM CANBERRA	新加坡	8月17	怡和
FRANKFURT EXPRESS	新加坡	8月17	德忌利士
MURRAY EVERETT	新加坡	8月17	太古
BLACK WHALE	新加坡	8月17	太古
TEY KAISER	新加坡	8月17	太古
KOREAN WONS SEVEN	新加坡	8月17	太古
HAI CHANG	新加坡	8月17	太古
S. OF ANDHRA PRADESH	新加坡	8月17	太古
UHENBELS	新加坡	8月17	太古
PUEBLA	新加坡	8月17	太古
TAEPIING	新加坡	8月17	太古
H.K. ACE	新加坡	8月17	太古
COLOMBO VENTURE	新加坡	8月17	太古
POTSDAM	新加坡	8月17	太古
NEPTUNE JADE	新加坡	8月17	太古
GOLD MARINE	新加坡	8月17	太古
EVER LIGHT	新加坡	8月17	太古
NIPPONICA	新加坡	8月17	太古
FORMOSA CONTAINER	新加坡	8月17	太古
NL. SCHELDE	新加坡	8月17	太古
SIGMA	新加坡	8月17	太古
NORDWELLE	新加坡	8月17	太古
KYEN HWA No. 2	新加坡	8月17	太古
DEIN	新加坡	8月17	太古
ANANGEL MIGHT	新加坡	8月17	太古
JALAGODAYARI	新加坡	8月17	太古
HP DONGNAM	新加坡	8月17	太古
CENTRAL LUZON	新加坡	8月17	太古
ISLA FLOREANA	新加坡	8月17	太古
NEPTUNE ZIRCON	新加坡	8月17	太古
FOO HSING	新加坡	8月17	太古
MAH I	新加坡	8月17	太古
WILLINE TARO	新加坡	8月17	太古
MEDITERRANEA	新加坡	8月17	太古
KOTA SINGAPURA	新加坡	8月17	太古
HONGKONG EXPRESS	新加坡	8月17	太古
MAERSK PINTO	新加坡	8月17	太古
ANAVISSOS	新加坡	8月17	太古
ABOTT CONCARRIER	新加坡	8月17	太古
KAPITAN GNEZDILOV	新加坡	8月17	太古
ORT. LEADER	新加坡	8月17	太古
AND. PERMATA	新加坡	8月17	太古
DONAM No. 6	新加坡	8月17	太古
NEW MAIL	新加坡	8月17	太古
LAMMA No. 2	新加坡	8月17	太古
NEW LARK	新加坡	8月17	太古
ARIZONA SUN	新加坡	8月17	太古
YOKOH MARU	新加坡	8月17	太古
SL. ENDURANCE	新加坡	8月17	太古
LANGCIANG	新加坡	8月17	太古
SIMBA	新加坡	8月17	太古
GOLDEN LAKE	新加坡	8月17	太古
ASTRA PEAK	新加坡	8月17	太古
BONNY STAR	新加坡	8月17	太古
SKY HOVER	新加坡	8月17	太古
STRAIT CONTAINER	新加坡	8月17	太古
COSMOS	新加坡	8月17	太古
KYANG TA	新加坡	8月17	太古
KING HWA	新加坡	8月17	太古
WAKAMATSU MARU	新加坡	8月17	太古
LEXA MAERSK	新加坡	8月17	太古
PRES. HOOVER	新加坡	8月17	太古
BRISTOL MARU	新加坡	8月17	太古
H.K. CONTAINER	新加坡	8月17	太古
MERCATOR	新加坡	8月17	太古
IVAN MOSKALENKO	新加坡	8月17	太古
GREEN FORTUNE	新加坡	8月17	太古
WORLD LION	新加坡	8月17	太古
CHEONG WIND	新加坡	8月17	太古
THAI PAULIN	新加坡	8月17	太古
TRADE CONTAINER	新加坡	8月17	太古
DIKARTA	新加坡	8月17	太古
OCEAN STRENGTH	新加坡	8月17	太古
HUANGHAI CAREER	新加坡	8月17	太古
STRATHFIRE	新加坡	8月17	太古
SINGAPORE	新加坡	8月17	太古
MEDAN MARU	新加坡	8月17	太古
HUGH EVERETT	新加坡	8月17	太古
WESER	新加坡	8月17	太古
CHAR LOONG	新加坡	8月17	太古
TUNG FAU	新加坡	8月17	太古
GOLD ASIA	新加坡	8月17	太古
LIKA MAERSK	新加坡	8月17	太古
NEW YORK	新加坡	8月17	太古
BERGEN MARU	新加坡	8月17	太古
HP JINJU	新加坡	8月17	太古
AURELIO III	新加坡	8月17	太古
TAEPIINGKOU	新加坡	8月17	太古
HIJAZ	新加坡	8月17	太古
ONE. 1. BINEKA	新加坡	8月17	太古
ANDHKA I	新加坡	8月17	太古
MARINE CONTAINER	新加坡	8月17	太古

出口船期預告

船名	開往	日期	公司
YANGLIN	新加坡	8月17	太古
ARISTAGLOS	新加坡	8月17	太古
LAURA MAERSK	新加坡	8月17	太古
NIPPONICA	新加坡	8月17	太古
EVER LIGHT	新加坡	8月17	太古
GUANG SHUI	新加坡	8月17	太古
NEPTUNE JADE	新加坡	8月17	太古
KAPITAN GNEZDILOV	新加坡	8月17	太古
GREEN FORTUNE	新加坡	8月17	太古
IVAN MOSKALENKO	新加坡	8月17	太古
MERCATOR	新加坡	8月17	太古
BUNGA PERMAI	新加坡	8月17	太古
PROF. MIERZJEWSKI	新加坡	8月17	太古
H.K. EXPRESS	新加坡	8月17	太古
ORT. CHIEF	新加坡	8月17	太古
KHUS SARYAN	新加坡	8月17	太古
GRODEKOV	新加坡	8月17	太古
EVER VICTORY	新加坡	8月17	太古
NEW SWAN	新加坡	8月17	太古
KORIGAN	新加坡	8月17	太古
TAEPIING FORWARD	新加坡	8月17	太古
SANGJANGKOU	新加坡	8月17	太古
ANANGEL MIGHT	新加坡	8月17	太古
LEXA MAERSK	新加坡	8月17	太古
QUINER WINNER	新加坡	8月17	太古
HAMBURG EXPRESS	新加坡	8月17	太古
MEDITERRANEA	新加坡	8月17	太古
CHANG SHU	新加坡	8月17	太古
H.K. CONTAINER	新加坡	8月17	太古
NIPON	新加坡	8月17	太古
EVER LARGE	新加坡	8月17	太古
PROF. SZAFER	新加坡	8月17	太古
MEHLHAUSEN	新加坡	8月17	太古
KRK	新加坡	8月17	太古
COLOMBO VENTURE	新加坡	8月17	太古
GABRIEL KOEGL	新加坡	8月17	太古
AL. WATYAH	新加坡	8月17	太古
GUANG SHUI	新加坡	8月17	太古
PING CHAI	新加坡	8月17	太古
WILLINE TARO	新加坡	8月17	太古
LANGCIANG	新加坡	8月17	太古
CHAR LOONG	新加坡	8月17	太古
IYO	新加坡	8月17	太古
WAKAMATSU MARU	新加坡	8月17	太古
STRATHFIRE	新加坡	8月17	太古
NEW EAGLE	新加坡	8月17	太古
BRISTOL MARU	新加坡	8月17	太古
ZIM SINGAPORE	新加坡	8月17	太古
NEW SWAN	新加坡	8月17	太古
KORIGAN	新加坡	8月17	太古
TAEPIING	新加坡	8月17	太古
THAI PAULIN	新加坡	8月17	太古
TRADE CONTAINER	新加坡	8月17	太古
DIKARTA	新加坡	8月17	太古
OCEAN STRENGTH	新加坡	8月17	太古
HUANGHAI CAREER	新加坡	8月17	太古
STRATHFIRE	新加坡	8月17	太古
SINGAPORE	新加坡	8月17	太古
MEDAN MARU	新加坡	8月17	太古
HUGH EVERETT	新加坡	8月17	太古
WESER	新加坡	8月17	太古
CHAR LOONG	新加坡	8月17	太古
TUNG FAU	新加坡	8月17	太古
GOLD ASIA	新加坡	8月17	太古
LIKA MAERSK	新加坡	8月17	太古
NEW YORK	新加坡	8月17	太古
BERGEN MARU	新加坡	8月17	太古
HP JINJU	新加坡	8月17	太古
AURELIO III	新加坡	8月17	太古
TAEPIINGKOU	新加坡	8月17	太古
HIJAZ	新加坡	8月17	太古
ONE. 1. BINEKA	新加坡	8月17	太古
ANDHKA I	新加坡	8月17	太古
MARINE CONTAINER	新加坡	8月17	太古

東南亞線

船名	開往	日期	公司
TEY KAISER	新加坡	8月17	太古
DINA	新加坡	8月17	太古
RIO COLORADO	新加坡	8月17	太古
H.K. ACE	新加坡	8月17	太古
NEW MAIL	新加坡	8月17	太古
FORTUNE MARINER	新加坡	8月17	太古
BLACK WHALE	新加坡	8月17	太古
ABOTT CONCARRIER	新加坡	8月17	太古
GOLD MARINE	新加坡	8月17	太古
MAERSK PINTO	新加坡	8月17	太古
HEITIAN	新加坡	8月17	太古
NEPTUNE ZIRCON	新加坡	8月17	太古
KOTA SINGAPURA	新加坡	8月17	太古
DIKARTA	新加坡	8月17	太古
DONAM No. 6	新加坡	8月17	太古
MEDAN MARU	新加坡	8月17	太古
COSMOS	新加坡	8月17	太古
CENTRAL LUZON	新加坡	8月17	太古
LIKA MAERSK	新加坡	8月17	太古
LUCULENT	新加坡	8月17	太古
MAH I	新加坡	8月17	太古
GOLDEN LAKE	新加坡	8月17	太古
GLORIA EXPRESS	新加坡	8月17	太古
WORLD LION	新加坡	8月17	太古
THAI PAULIN	新加坡	8月17	太古
CHEONG WIND	新加坡	8月17	太古
MIRIAM	新加坡	8月17	太古
ANDHKA I	新加坡	8月17	太古
ONE. 1. BINEKA	新加坡	8月17	太古
GOTONG RYONG	新加坡	8月17	太古
ELECTRO ACE	新加坡	8月17	太古
FALCON TRADER	新加坡	8月17	太古
DIE LORELEI	新加坡	8月17	太古
NEPTUNE ZIRCON	新加坡	8月17	太古
CELESTINE MAERSK	新加坡	8月17	太古
ELMO	新加坡	8月17	太古
AND. TARUNAGA	新加坡	8月17	太古
NEW HYSAN	新加坡	8月17	太古
FORTUNE CARRIER	新加坡	8月17	太古
FATAMUSU MARU	新加坡	8月17	太古
YAMAGUCHI MARU	新加坡	8月17	太古
YAMAGUCHI MARU	新加坡	8月17	太古
SANKOU MARU	新加坡	8月17	太古
ANDERS MAERSK	新加坡	8月17	太古
BLUES SHARK	新加坡	8月17	太古
WORLD TIGER	新加坡	8月17	太古
NEW ANGELITA	新加坡	8月17	太古
HANGANG GLORY	新加坡	8月17	太古
DYNAMIC ACE	新加坡	8月17	太古
SINGWIND	新加坡	8月17	太古
DONG KANG	新加坡	8月17	太古
GLORIA TRADER	新加坡	8月17	太古
SANKOU MARU	新加坡	8月17	太古

北亞細亞線

船名	開往	日期	公司
TEY KAISER	新加坡	8月17	太古
DINA	新加坡	8月17	太古
RIO COLORADO	新加坡	8月17	太古
H.K. ACE	新加坡	8月17	太古
NEW MAIL	新加坡	8月17	太古
FORTUNE MARINER	新加坡	8月17	太古
BLACK WHALE	新加坡	8月17	太古
ABOTT CONCARRIER	新加坡	8月17	太古
GOLD MARINE	新加坡	8月17	太古
MAERSK PINTO	新加坡	8月17	太古
HEITIAN	新加坡	8月17	太古
NEPTUNE ZIRCON	新加坡	8月17	太古
KOTA SINGAPURA	新加坡	8月17	太古
DIKARTA	新加坡	8月17	太古
DONAM No. 6	新加坡	8月17	太古
MEDAN MARU	新加坡	8月17	太古
COSMOS	新加坡	8月17	太古
CENTRAL LUZON	新加坡	8月17	太古
LIKA MAERSK	新加坡	8月17	太古
LUCULENT	新加坡	8月17	太古
MAH I	新加坡	8月17	太古
GOLDEN LAKE	新加坡	8月17	太古
GLORIA EXPRESS	新加坡	8月17	太古
WORLD LION	新加坡	8月17	太古
THAI PAULIN	新加坡	8月17	太古
CHEONG WIND	新加坡	8月17	太古
MIRIAM	新加坡	8月17	太古
ANDHKA I	新加坡	8月17	太古
ONE. 1. BINEKA	新加坡	8月17	太古
GOTONG RYONG	新加坡	8月17	太古
ELECTRO ACE	新加坡	8月17	太古
FALCON TRADER	新加坡	8月17	太古
DIE LORELEI	新加坡	8月17	太古
NEPTUNE ZIRCON	新加坡	8月17	太古
CELESTINE MAERSK	新加坡	8月17	太古
ELMO	新加坡	8月17	太古
AND. TARUNAGA	新加坡	8月17	太古
NEW HYSAN	新加坡	8月17	太古
FORTUNE CARRIER	新加坡	8月17	太古
FATAMUSU MARU	新加坡	8月17	太古
YAMAGUCHI MARU	新加坡	8月17	太古
YAMAGUCHI MARU	新加坡	8月17	太古
SANKOU MARU	新加坡	8月17	太古
ANDERS MAERSK	新加坡	8月17	太古
BLUES SHARK	新加坡	8月17	太古
WORLD TIGER	新加坡	8月17	太古
NEW ANGELITA	新加坡	8月17	太古
HANGANG GLORY	新加坡	8月17	太古
DYNAMIC ACE	新加坡	8月17	太古
SINGWIND	新加坡	8月17	太古
DONG KANG	新加坡	8月17	太古
GLORIA TRADER	新加坡	8月17	太古
SANKOU MARU	新加坡	8月17	太古

北美洲線

船名	開往	日期	公司
TEY KAISER	新加坡	8月17	太古
DINA	新加坡	8月17	太古
RIO COLORADO	新加坡	8月17	太古
H.K. ACE	新加坡	8月17	太古
NEW MAIL	新加坡	8月17	太古
FORTUNE MARINER	新加坡	8月17	太古
BLACK WHALE	新加坡	8月17	太古
ABOTT CONCARRIER	新加坡	8月17	太古
GOLD MARINE	新加坡	8月17	太古
MAERSK PINTO	新加坡	8月17	太古
HEITIAN	新加坡	8月17	太古
NEPTUNE ZIRCON	新加坡	8月17	太古
KOTA SINGAPURA	新加坡	8月17	太古
DIKARTA	新加坡	8月17	太古
DONAM No. 6	新加坡	8月17	太古
MEDAN MARU	新加坡	8月17	太古
COSMOS	新加坡	8月17	太古
CENTRAL LUZON	新加坡	8月17	太古
LIKA MAERSK	新加坡	8月17	太古
LUCULENT	新加坡	8月17	太古
MAH I	新加坡	8月17	太古
GOLDEN LAKE	新加坡	8月17	太古
GLORIA EXPRESS	新加坡	8月17	太古
WORLD LION	新加坡	8月17	太古
THAI PAULIN	新加坡	8月17	太古
CHEONG WIND	新加坡	8月17	太古
MIRIAM	新加坡	8月17	太古
ANDHKA I	新加坡	8月17	太古
ONE. 1. BINEKA	新加坡	8月17	太古
GOTONG RYONG	新加坡	8月17	太古
ELECTRO ACE	新加坡	8月17	太古
FALCON TRADER	新加坡	8月17	太古
DIE LORELEI	新加坡	8月17	太古
NEPTUNE ZIRCON	新加坡	8月17	太古
CELESTINE MAERSK	新加坡	8月17	太古
ELMO	新加坡	8月17	太古
AND. TARUNAGA	新加坡	8月17	太古
NEW HYSAN	新加坡	8月17	太古
FORTUNE CARRIER	新加坡	8月17	太古
FATAMUSU MARU	新加坡	8月17	太古
YAMAGUCHI MARU	新加坡	8月17	太古
YAMAGUCHI MARU	新加坡	8月17	太古
SANKOU MARU	新加坡	8月17	太古
ANDERS MAERSK	新加坡	8月17	太古
BLUES SHARK	新加坡	8月17	太古
WORLD TIGER	新加坡	8月17	太古
NEW ANGELITA	新加坡	8月17	太古
HANGANG GLORY	新加坡	8月17	太古
DYNAMIC ACE	新加坡	8月17	太古
SINGWIND	新加坡	8月17	太古
DONG KANG	新加坡	8月17	太古
GLORIA TRADER	新加坡	8月17	太古
SANKOU MARU	新加坡	8月17	太古

今日明日出口船隻

船名	往	開行	代理
力帆	RIHENG(下午六時)	汕頭	B
大同	TA TUNG(下午)	汕頭	B
力帆	GALLANT PIONEER(上午六時)	日本	A28
力帆	NL, NASSAU(下午二時)	新加坡	A34
力帆	HSING HWA(下午)	香港	A31
力帆	BOSTON MARU(上午九時)	日本	A31
力帆	NL, HONG KONG(上午七時)	基隆	A13
力帆	PUSHIMI MARU(中午)	基隆	A23
力帆	LOSING(上午十一時)	日本	A
力帆	AM, MARKETER(中午)	美國	A
力帆	EVER SPRING(中午)	美國	A
力帆	JAMAIOA MARU(下午五時)	日本	A17
力帆	RIO COLORADO(下午六時)	日本	A17
力帆	SUMBABA(下午七時)	日本	A17
力帆	VELMA LYKES(下午二時)	美國	A17
力帆	RAINIER PINE(上午六時)	美國	A17

船名	往	開行	代理
木星	JUPITER(上午六時)	高雄	B
木星	DOMAN No. 1(下午八時)	基隆	B
木星	BRAVE PIONEER(下午四時)	地中海	B
木星	STRAIT CONTAINER(下午)	基隆	B
木星	GAO SHAN(下午五時)	上海	B
木星	ALTAI MARU(下午)	阿拉伯海	B
木星	WASHIRO MARU(上午)	日本	B
木星	THOMAS EVERETT(下午六時)	日本	B
木星	TRANSWORLD BRIDGE(下午)	歐洲	B
木星	FORTUNE TRADER(下午)	歐洲	B
木星	SUN GRACE(下午)	新加坡	B

今日入口船隻

船名	由	到	代理
力帆	RIHENG(下午六時)	汕頭	B
力帆	TA TUNG(下午)	汕頭	B
力帆	GALLANT PIONEER(上午六時)	日本	A28
力帆	NL, NASSAU(下午二時)	新加坡	A34
力帆	HSING HWA(下午)	香港	A31
力帆	BOSTON MARU(上午九時)	日本	A31
力帆	NL, HONG KONG(上午七時)	基隆	A13
力帆	PUSHIMI MARU(中午)	基隆	A23
力帆	LOSING(上午十一時)	日本	A
力帆	AM, MARKETER(中午)	美國	A
力帆	EVER SPRING(中午)	美國	A
力帆	JAMAIOA MARU(下午五時)	日本	A17
力帆	RIO COLORADO(下午六時)	日本	A17
力帆	SUMBABA(下午七時)	日本	A17
力帆	VELMA LYKES(下午二時)	美國	A17
力帆	RAINIER PINE(上午六時)	美國	A17

明日入口船隻

船名	由	到	代理
力帆	RIHENG(下午六時)	汕頭	B
力帆	TA TUNG(下午)	汕頭	B
力帆	GALLANT PIONEER(上午六時)	日本	A28
力帆	NL, NASSAU(下午二時)	新加坡	A34
力帆	HSING HWA(下午)	香港	A31
力帆	BOSTON MARU(上午九時)	日本	A31
力帆	NL, HONG KONG(上午七時)	基隆	A13
力帆	PUSHIMI MARU(中午)	基隆	A23
力帆	LOSING(上午十一時)	日本	A
力帆	AM, MARKETER(中午)	美國	A
力帆	EVER SPRING(中午)	美國	A
力帆	JAMAIOA MARU(下午五時)	日本	A17
力帆	RIO COLORADO(下午六時)	日本	A17
力帆	SUMBABA(下午七時)	日本	A17
力帆	VELMA LYKES(下午二時)	美國	A17
力帆	RAINIER PINE(上午六時)	美國	A17

明日出口船隻

船名	往	開行	代理
力帆	RIHENG(下午六時)	汕頭	B
力帆	TA TUNG(下午)	汕頭	B
力帆	GALLANT PIONEER(上午六時)	日本	A28
力帆	NL, NASSAU(下午二時)	新加坡	A34
力帆	HSING HWA(下午)	香港	A31
力帆	BOSTON MARU(上午九時)	日本	A31
力帆	NL, HONG KONG(上午七時)	基隆	A13
力帆	PUSHIMI MARU(中午)	基隆	A23
力帆	LOSING(上午十一時)	日本	A
力帆	AM, MARKETER(中午)	美國	A
力帆	EVER SPRING(中午)	美國	A
力帆	JAMAIOA MARU(下午五時)	日本	A17
力帆	RIO COLORADO(下午六時)	日本	A17
力帆	SUMBABA(下午七時)	日本	A17
力帆	VELMA LYKES(下午二時)	美國	A17
力帆	RAINIER PINE(上午六時)	美國	A17

明日入口船隻

船名	由	到	代理
力帆	RIHENG(下午六時)	汕頭	B
力帆	TA TUNG(下午)	汕頭	B
力帆	GALLANT PIONEER(上午六時)	日本	A28
力帆	NL, NASSAU(下午二時)	新加坡	A34
力帆	HSING HWA(下午)	香港	A31
力帆	BOSTON MARU(上午九時)	日本	A31
力帆	NL, HONG KONG(上午七時)	基隆	A13
力帆	PUSHIMI MARU(中午)	基隆	A23
力帆	LOSING(上午十一時)	日本	A
力帆	AM, MARKETER(中午)	美國	A
力帆	EVER SPRING(中午)	美國	A
力帆	JAMAIOA MARU(下午五時)	日本	A17
力帆	RIO COLORADO(下午六時)	日本	A17
力帆	SUMBABA(下午七時)	日本	A17
力帆	VELMA LYKES(下午二時)	美國	A17
力帆	RAINIER PINE(上午六時)	美國	A17

明日出口船隻

船名	往	開行	代理
力帆	RIHENG(下午六時)	汕頭	B
力帆	TA TUNG(下午)	汕頭	B
力帆	GALLANT PIONEER(上午六時)	日本	A28
力帆	NL, NASSAU(下午二時)	新加坡	A34
力帆	HSING HWA(下午)	香港	A31
力帆	BOSTON MARU(上午九時)	日本	A31
力帆	NL, HONG KONG(上午七時)	基隆	A13
力帆	PUSHIMI MARU(中午)	基隆	A23
力帆	LOSING(上午十一時)	日本	A
力帆	AM, MARKETER(中午)	美國	A
力帆	EVER SPRING(中午)	美國	A
力帆	JAMAIOA MARU(下午五時)	日本	A17
力帆	RIO COLORADO(下午六時)	日本	A17
力帆	SUMBABA(下午七時)	日本	A17
力帆	VELMA LYKES(下午二時)	美國	A17
力帆	RAINIER PINE(上午六時)	美國	A17

明日入口船隻

船名	由	到	代理
力帆	RIHENG(下午六時)	汕頭	B
力帆	TA TUNG(下午)	汕頭	B
力帆	GALLANT PIONEER(上午六時)	日本	A28
力帆	NL, NASSAU(下午二時)	新加坡	A34
力帆	HSING HWA(下午)	香港	A31
力帆	BOSTON MARU(上午九時)	日本	A31
力帆	NL, HONG KONG(上午七時)	基隆	A13
力帆	PUSHIMI MARU(中午)	基隆	A23
力帆	LOSING(上午十一時)	日本	A
力帆	AM, MARKETER(中午)	美國	A
力帆	EVER SPRING(中午)	美國	A
力帆	JAMAIOA MARU(下午五時)	日本	A17
力帆	RIO COLORADO(下午六時)	日本	A17
力帆	SUMBABA(下午七時)	日本	A17
力帆	VELMA LYKES(下午二時)	美國	A17
力帆	RAINIER PINE(上午六時)	美國	A17

明日出口船隻

船名	往	開行	代理
力帆	RIHENG(下午六時)	汕頭	B
力帆	TA TUNG(下午)	汕頭	B
力帆	GALLANT PIONEER(上午六時)	日本	A28
力帆	NL, NASSAU(下午二時)	新加坡	A34
力帆	HSING HWA(下午)	香港	A31
力帆	BOSTON MARU(上午九時)	日本	A31
力帆	NL, HONG KONG(上午七時)	基隆	A13
力帆	PUSHIMI MARU(中午)	基隆	A23
力帆	LOSING(上午十一時)	日本	A
力帆	AM, MARKETER(中午)	美國	A
力帆	EVER SPRING(中午)	美國	A
力帆	JAMAIOA MARU(下午五時)	日本	A17
力帆	RIO COLORADO(下午六時)	日本	A17
力帆	SUMBABA(下午七時)	日本	A17
力帆	VELMA LYKES(下午二時)	美國	A17
力帆	RAINIER PINE(上午六時)	美國	A17

明日入口船隻

船名	由	到	代理
力帆	RIHENG(下午六時)	汕頭	B
力帆	TA TUNG(下午)	汕頭	B
力帆	GALLANT PIONEER(上午六時)	日本	A28
力帆	NL, NASSAU(下午二時)	新加坡	A34
力帆	HSING HWA(下午)	香港	A31
力帆	BOSTON MARU(上午九時)	日本	A31
力帆	NL, HONG KONG(上午七時)	基隆	A13
力帆	PUSHIMI MARU(中午)	基隆	A23
力帆	LOSING(上午十一時)	日本	A
力帆	AM, MARKETER(中午)	美國	A
力帆	EVER SPRING(中午)	美國	A
力帆	JAMAIOA MARU(下午五時)	日本	A17
力帆	RIO COLORADO(下午六時)	日本	A17
力帆	SUMBABA(下午七時)	日本	A17
力帆	VELMA LYKES(下午二時)	美國	A17
力帆	RAINIER PINE(上午六時)	美國	A17

明日出口船隻

船名	往	開行	代理
力帆	RIHENG(下午六時)	汕頭	B
力帆	TA TUNG(下午)	汕頭	B
力帆	GALLANT PIONEER(上午六時)	日本	A28
力帆	NL, NASSAU(下午二時)	新加坡	A34
力帆	HSING HWA(下午)	香港	A31
力帆	BOSTON MARU(上午九時)	日本	A31
力帆	NL, HONG KONG(上午七時)	基隆	A13
力帆	PUSHIMI MARU(中午)	基隆	A23
力帆	LOSING(上午十一時)	日本	A
力帆	AM, MARKETER(中午)	美國	A
力帆	EVER SPRING(中午)	美國	A
力帆	JAMAIOA MARU(下午五時)	日本	A17
力帆	RIO COLORADO(下午六時)	日本	A17
力帆	SUMBABA(下午七時)	日本	A17
力帆	VELMA LYKES(下午二時)	美國	A17
力帆	RAINIER PINE(上午六時)	美國	A17

明日入口船隻

船名	由	到	代理
力帆	RIHENG(下午六時)	汕頭	B
力帆	TA TUNG(下午)	汕頭	B
力帆	GALLANT PIONEER(上午六時)	日本	A28
力帆	NL, NASSAU(下午二時)	新加坡	A34
力帆	HSING HWA(下午)	香港	A31
力帆	BOSTON MARU(上午九時)	日本	A31
力帆	NL, HONG KONG(上午七時)	基隆	A13
力帆	PUSHIMI MARU(中午)	基隆	A23
力帆	LOSING(上午十一時)	日本	A
力帆	AM, MARKETER(中午)	美國	A
力帆	EVER SPRING(中午)	美國	A
力帆	JAMAIOA MARU(下午五時)	日本	A17
力帆	RIO COLORADO(下午六時)	日本	A17
力帆	SUMBABA(下午七時)	日本	A17
力帆	VELMA LYKES(下午二時)	美國	A17
力帆	RAINIER PINE(上午六時)	美國	A17

"K" LINE 川崎汽船株式會社

船名	往	開行	代理
"MARIA"	智利、阿根廷、巴西、美國	8/22/8	怡和
"TAEPING"	加拿大、美國、日本	8/23/8	怡和
"STATE OF ANDHRA PRADESH"	印度、澳洲、日本	8/17/8	怡和
"CHAI VAREE"	西非、澳洲、日本	8/19/8	怡和

聯航船務有限公司

香港—印度定期航線

船名	往	開行	代理
M.V. NEW HYSAN	香港、新加坡、檳城、仰光、孟買、加爾各答、科倫坡、仰光、孟買、加爾各答	8/22/8	怡和
M.V. NEW ANGELITA	香港、新加坡、檳城、仰光、孟買、加爾各答、科倫坡、仰光、孟買、加爾各答	8/23/8	怡和

戴力

戴力輪船公司

船名	往	開行	代理
戴力	香港、新加坡、檳城、仰光、孟買、加爾各答、科倫坡、仰光、孟買、加爾各答	8/22/8	怡和

美國輪船公司

美國輪船公司

船名	往	開行	代理
American Lark	香港、新加坡、檳城、仰光、孟買、加爾各答、科倫坡、仰光、孟買、加爾各答	8/22/8	怡和

Y.S. LINE

全貨櫃服務

船名	往	開行	代理
Y.S. LINE	香港、新加坡、檳城、仰光、孟買、加爾各答、科倫坡、仰光、孟買、加爾各答	8/22/8	怡和

名神汽船株式會社

名神汽船株式會社

船名	往	開行	代理
名神	香港、新加坡、檳城、仰光、孟買、加爾各答、科倫坡、仰光、孟買、加爾各答	8/22/8	怡和

WORLD LINE

世界輪船公司

船名	往	開行	代理
WORLD LINE	香港、新加坡、檳城、仰光、孟買、加爾各答、科倫坡、仰光、孟買、加爾各答	8/22/8	怡和

KYOSSEI LINE

協成輪船公司

船名	往	開行	代理
KYOSSEI LINE	香港、新加坡、檳城、仰光、孟買、加爾各答、科倫坡、仰光、孟買、加爾各答	8/22/8	怡和

中國通運株式會社

中國通運株式會社

船名	往	開行	代理
中國通運	香港、新加坡、檳城、仰光、孟買、加爾各答、科倫坡、仰光、孟買、加爾各答	8/22/8	怡和

亞洲明珠

亞洲明珠

船名	往	開行	代理
亞洲明珠	香港、新加坡、檳城、仰光、孟買、加爾各答、科倫坡、仰光、孟買、加爾各答	8/22/8	怡和

CAVN/IMG

CAVN/IMG

船名	往	開行	代理
CAVN/IMG	香港、新加坡、檳城、仰光、孟買、加爾各答、科倫坡、仰光、孟買、加爾各答	8/22/8	怡和

TOHO LINE

日本東方輪船有限公司

船名	往	開行	代理
TOHO LINE	香港、新加坡、檳城、仰光、孟買、加爾各答、科倫坡、仰光、孟買、加爾各答	8/22/8	怡和

先達康年

先達康年

船名	往	開行	代理
先達康年	香港、新加坡、檳城、仰光、孟買、加爾各答、科倫坡、仰光、孟買、加爾各答	8/22/8	怡和

澳洲丸

澳洲丸

船名	往	開行	代理
澳洲丸	香港、新加坡、檳城、仰光、孟買、加爾各答、科倫坡、仰光、孟買、加爾各答	8/22/8	怡和

山下新日本汽船(香港)有限公司

山下新日本汽船(香港)有限公司

船名	往	開行	代理
山下新日本	香港、新加坡、檳城、仰光、孟買、加爾各答、科倫坡、仰光、孟買、加爾各答	8/22/8	怡和

和永寧

和永寧

船名	往	開行	代理
和永寧	香港、新加坡、檳城、仰光、孟買、加爾各答、科倫坡、仰光、孟買、加爾各答	8/22/8	怡和

乘風輪

乘風輪

船名	往	開行	代理
乘風輪	香港、新加坡、檳城、仰光、孟買、加爾各答、科倫坡、仰光、孟買、加爾各答	8/22/8	怡和

美加美

美加美

船名	往	開行	代理
美加美	香港、新加坡、檳城、仰光、孟買、加爾各答、科倫坡、仰光、孟買、加爾各答	8/22/8	怡和

渣華輪船公司

渣華輪船公司

船名	往	開行	代理
渣華輪船	香港、新加坡、檳城、仰光、孟買、加爾各答、科倫坡、仰光、孟買、加爾各答	8/22/8	怡和

新嘉坡客貨輪船

新嘉坡客貨輪船

船名	往	開行	代理
新嘉坡客貨	香港、新加坡、檳城、仰光、孟買、加爾各答、科倫坡、仰光、孟買、加爾各答	8/22/8	怡和

弱減力貨銷場市歐西

大不望希增回貨訂商歐年下半

位地立建已歐西在品業工輕器瓷陶國中

【本報訊】據一位由歐洲考察回來的商人說，現在歐洲經濟仍不景氣，但對下半年的經濟前景，他並不感到悲觀。他認為，歐洲經濟在下半年會有所回升，但回升的程度將視美國經濟的表現而定。如果美國經濟能保持穩定，歐洲經濟也會隨之回升。但如果是美國經濟陷入衰退，歐洲經濟也會受到牽連。

泰商購港貨轉活躍

飛機毛衣等涼天貨訂單增加

銷路良好，實屬罕見

【本報訊】據泰商最近來港考察，發現香港貨銷路良好，實屬罕見。泰商對香港貨的興趣大增，特別是飛機、毛衣等涼天貨。泰商表示，他們對香港貨的品質和價格都感到滿意，並計劃在下半年增加對香港貨的訂購量。

港元兌泰銖匯率下跌

飛機毛衣等涼天貨訂單增加

銷路良好，實屬罕見

【本報訊】據泰商最近來港考察，發現香港貨銷路良好，實屬罕見。泰商對香港貨的興趣大增，特別是飛機、毛衣等涼天貨。泰商表示，他們對香港貨的品質和價格都感到滿意，並計劃在下半年增加對香港貨的訂購量。

波音七六七出廠

預定九月作首航

波音七六七出廠

【本報訊】據波音公司最近公佈，波音七六七型飛機已於八月八日完成生產，並已運往香港。該機預定於九月作首航。波音公司表示，波音七六七型飛機具有性能優越、操作簡便等特點，將為航空公司提供舒適、安全的飛行體驗。

胡芝風帶來的風

胡芝風帶來的風

胡芝風帶來的風

【本報訊】據悉，胡芝風最近來港考察，並與有關方面進行了會談。胡芝風表示，他對香港的發展充滿信心，並希望通過他的努力，為香港的繁榮穩定做出貢獻。他的來港考察引起了社會的廣泛關注。

專賣香港貨的百貨公司

專賣香港貨的百貨公司

專賣香港貨的百貨公司

【本報訊】據悉，一家專賣香港貨的百貨公司即將在香港開業。該公司將經營各種香港名產、特產，為市民提供正宗的香港貨。該公司的開業將為市民提供更多選擇，並有助於推廣香港貨。

日耳筒擴音機降價

收音機供過於求廠家搶接訂單

收音機供過於求廠家搶接訂單

【本報訊】據悉，日耳筒擴音機價格近期大幅下跌。由於收音機供過於求，廠家為了搶接訂單，紛紛降低價格。這使得消費者可以以更低的價格購買到日耳筒擴音機。

東京股市創新高

東京股市創新高

東京股市創新高

【本報訊】據悉，東京股市近日表現強勁，創下新高。這主要得益於美國股市的走勢以及日本國內經濟的增長。投資者對日本股市的信心大增，紛紛入市投資。

法蘭克福機場創紀錄

法蘭克福機場創紀錄

法蘭克福機場創紀錄

【本報訊】據悉，法蘭克福機場近日創下客運量新高。這主要得益於歐洲各國旅遊業的復甦以及航空公司的增加。法蘭克福機場的繁忙程度可見一斑。

住宅買賣參與權設計

住宅買賣參與權設計

住宅買賣參與權設計

【本報訊】據悉，有關住宅買賣參與權的設計方案正在進行中。該方案旨在保護購房者的利益，並促進房地產市場的公平競爭。該方案的實施將對房地產市場產生深遠影響。

大華銀行有限公司

大華銀行有限公司

大華銀行有限公司

【本報訊】大華銀行有限公司最近公佈了截至一九八一年六月三十日止的六個月中期業績。該行表示，其業務發展良好，資產規模不斷擴大，並為客戶提供了優質的服務。

大華銀行有限公司

大華銀行有限公司

大華銀行有限公司

【本報訊】大華銀行有限公司最近公佈了截至一九八一年六月三十日止的六個月中期業績。該行表示，其業務發展良好，資產規模不斷擴大，並為客戶提供了優質的服務。

大華銀行有限公司

大華銀行有限公司

大華銀行有限公司

【本報訊】大華銀行有限公司最近公佈了截至一九八一年六月三十日止的六個月中期業績。該行表示，其業務發展良好，資產規模不斷擴大，並為客戶提供了優質的服務。

大華銀行有限公司

大華銀行有限公司

大華銀行有限公司

【本報訊】大華銀行有限公司最近公佈了截至一九八一年六月三十日止的六個月中期業績。該行表示，其業務發展良好，資產規模不斷擴大，並為客戶提供了優質的服務。

亞利大澳寫

客之鄉他是盡——

通孝費

來的他們們在後世也不會過去。據很多分散到各部落各個部落的人，他們入城居住和住在同一地方的人生的，他十個民族往和一起住在城市的一個地區立起國旗或國旗，形成一個引線和旗幟，人激因之而起義，本國一個民族大舉從原來一個大的城市生活到同一民族成爲拉哈姆巴特一個大的城市生活到同一民族成分別於區域。芝加哥的馬爾他的聚居區從一九七七年的一百五十人，現在已超過一萬五千，意大利人和希臘人一千人達到二萬八千人而拉丁人聚居區從舊金山一百人到二萬人。墨西哥人的情形也是這樣。馬爾他人、意大利人和波斯人都都是從移民人數到了二、三萬人。戰後第二個的各個民族的三百五十二萬人，大多數就是直接分別地居住在各大城市上。在這種情況下再提「同化」，那就太不合時宜了。

一九六六年有個名叫羅賓遜的作家的著作——本書，「准入的和去的人」，公開對移民問題進行全面的批評。他提出說：美國面臨的「少數民族問題」。奧地利軍隊並不是種族民族同化，而個民族拼掛益，共產黨領導的民族同化，不得不找一個民族，以解決它。

義大利政府有適應經濟的要求，一九七一年成立了義大利亞利山德羅移民局，作為多民族移民傳習的類型的機構。以便促進和發展歐洲和世界各地民族成分之間聯繫。各政府部門和民族族籍以及處理有關關係的事務，個利用，人員操持服務，幫助不能使我在意的移民。斯本達邊境，位華人教授在協助英語的移民。斯本達邊境，位華人教授在協助英語的移民。

澳大利亞通過新移民法，

(九、本節完，全文待續)

房產並建築一千八百萬圓。每一架飛機，現在已收到三百萬圓，預計到三萬萬美元，現在已收到三百萬圓的訂單，取足日本全國民衆航空票款了。日空民衆航空公司就將工部局工程，約佔全日本總工程約的百分之十五。

這架新飛機的腹部，同自己製造，日本飛機廠除外。中部及後部工程則由波音公司製造，約佔全日本總工程約的百分之十五。

這架飛機的推出，最早

身。最身和尾翼，是三菱公司，實際，最重要的、最大部分，工部局由波音公司。對於一種新型飛機的推出，最早

「尚未斷奶的男性」 張 徵

咖啡 日本《朝日新聞》發表了一封讀者投書，題目很特別：「接近於尚未斷奶的男子漢所寫，不過，他是個社會工作者。」

他是有感而發的。因為最近他遇到一對野夫婦鬧離婚，由他找女方去勸說。他們結為夫婦的時間由一個月到兩年不等，均無子女。女方與同鄉地進了道樓一個舖子，「從前結婚時，丈夫是個勤勤懇懇的夫婿」。

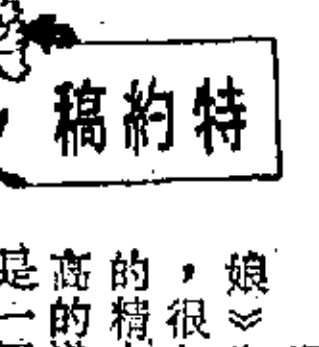
標準的樣式，如牛奶的罐頭。男方偶有吵架，男方就要向他母親泣訴，由母親來勸解。男方是個孝順兒子。有些男方提出離婚，並非自願，而是由於父母的壓力。

這位社會工作者說此經驗，在我中提出遺世。找錯婚對象，千萬不要找那些出生以來沒有離開過父母的人，更不要找獨子或幼子，因為那些人容易為婚姻受騙，屬於致命傷。

這位先生還告訴日本婦女，如果遇到這種情況，要先爭取與上一代分開居住，建立獨立夫妻關係。遇到這種情況，要先爭取有了這個基礎後，才能考慮下兩代同住一起。

日本的夫妻生活，一向是男上女下，如今却跑出一個「前斷奶的男性」光榮稱號。由此可見，日本社會也在變化，「前天下」(「前」)的家庭多起來了。

胡芝風帶來的風



特約稿

胡芝風選取《魯迅》

「很久以前要主演出一大齣的精力、心血，是有沒有盡的費力的。」紅梅問了。

這是一個古老的劇目了，由芝風改編的《古史·江青、康生》的血脈相連便使她的文苑芳名。劇中無法天折，這使她恢復復仇的女兒形象也無從得到人們的心目中扶掖。我問道：「當然不是到人的心目中扶掖的基本原因，」當然觀察即使使爲觀衆的需要罷了。

觀衆對於他的概念。他們需要看到一個活生生的，迸發出全部愛和恨的動人的寬宏的靈魂。李慧娘對劉牧的仇殺，則代表了二十萬冤死去的晉民！而真正能行動的，根據便容易從這裏產生出來。在感情上感到滿足，這只是客觀理解的，怎樣達到滿足，這只是主觀理解的。

這一個使觀衆感到驚奇又新鮮，可愛又可敬，又是傷感又是內心充滿美麗非常的女娃，則是演員是胡芝風所創的戲裡作出的。關心的是胡芝風怎麼裏面作出了這樣的努力，獲得了那樣好的成就。

怎樣從一個幼稚、善良、順服地忍受虐待、欺壓的女娃，演出面對敵人的艱難的後盾的女性，這演員面對的艱難的問題。

胡芝風不是另有犧牲，一空依傍的，有所謂，大有勇往無前，可歌的，在傳統的一邊會，放縱一些，她又有了自己的血肉的理解，大膽而又細心地挖出了新的血內。藝術家指出她應該放棄大開半陽空中採用了的手法。這部戲隨人驚異，真正使觀衆我看過幾次，這次接洽運用得如此完美。

胡芝風說：「這次接洽運用得如此完美因爲這幾次，《李慧娘》的演出，如此完美爲一週見，這就決然感到精神愉快起來的。所得到的滿足又不看別人的眼光。

「穿裙」的詞句在一齣戲中，還未加意是瑣小鬼。這是傳統結構，但提供的一種珍貴的表演風格與藝術。無論如何「嫁妹」的強迫或「珠彩衫」的裝飾都無此風格。輕巧嫵媚或「綠衫」動作上，則對比。應該公平地在原有基礎上，這一種變，所以觀衆是新接受的。但他在忽略了這裏出現的新東西。這樣的創造性觀念，但是也是實在接近的。

當一切新的發展與觀衆不感興趣的時候，舊有的新與舊被成敗的。彷彿已經將出新的化，新的藝術和勞苦，在不少人看來，似乎古老而刺激打開了新的一齣新門，像古老一樣，給使使大家歡喜，得到了，得到休息。這是她的出色的貢獻。路人走出來的，是勇敢的人走出來的。在年青一代藝術家努力的方面，來觀察欣慰的前途，還有更多的路要走。

空中巴士的爭奪戰

波短超

波普七六七的船員是：俞伯和與張春。二六六號是駕駛
波普七六七則在駕駛員前艙上，架小型電傳機，以便
駕駛員如蒙了解某一位乘客姓名，它會由一種特殊的電傳便其
工作勞動量，使便更集中的注意駕駛飛機。

尚未斷奶的男性

助母

的男性，個性卻很特別——「接近於尚未開竅的男性」。

最初以為這篇內容尖銳的投書出自女士筆下，後來才發覺，是一位三十七歲的女性是個還未開竅的夫婿。」

標準的格式如下：男姓偶有少契，男方就要向他母親稟訴，至於母親的壓力，則在於母親的壓力。

這位讀者採取此經驗，在我手中提出勸世書。找給婦孺子讀，千萬不要誤把那些出生以來就離開過父家的男人，更不要把那些幼子，因為那些人心容易為親朋愛護，易於致命。

一代先哲奉告天下本婦女：如果遇到這種情況，要先爭取獨立分家生活，建立獨立夫妻關係，想好退租，休戚與共，這是基礎之後，才能考慮三代同堂同住一起。

日本的大男人主義一向開出一個「前近代男性」光榮觀說。由此可見，如今却超出一個「前近代女性」的家庭多起來了。

大
公
園

「一」字樣是駕駛的密碼計器密碼的視顯，使駕駛者的注意力的



詩人蔡其矯的最近作

身大，數多，適合
東亞人口多，氣候
多、最難多的家使
用。新加坡、檳城、
三世界國家缺乏之
級豪華的A三或A四
正好解決了這個
問題。

其次，它還適合
國內航線，因為機
一個國家的方場機
多數就佔到百分之
幾，長途則佔到千分

止。歐登安道爾式，那
有調能，最後，作者祈求，
下，再說，這道這樣的

時需要交代得清楚，所有
的心願、期望以及一切應盡
與祈求，使讀者覺得清楚
就等於一篇完整的文章。
千言的。作者祈求其
近有風，冬日生，晴開
有紅有紫，愛情不愛寂寞
，就有個人扶持，不致孤
識有如願，每朝朝流不
息，不道出，不道出，不

敬其真

旁觀者清

折之後，
提不運動

勞最易
，際平立
有出己的

與經驗
有三個有

能動員
管理而述

「兩多」
《世界經濟新報》，八一年十一月十七日。

加佛法通過（這是日本模式特種之一——引者），「一改」可建立不斷改進精神，「三結合」則是企圖以集體智慧促進逐漸改良和進步。

（二）中國從來一直具有基層細胞（指班、組）之沿革。這種小組的活動在日本的基礎，就有計劃地發揮其在質料控制及流轉過程中的作用。

這使我想起去年參觀北京康恩達廠的情境：下級班組的全星期設立日本式的 TQC（Total Quality Control，全面質量管理）小組。聽說，在實行過程中，目前有些企業還存在某些問題，但是如該班組活動項目有些缺點之處，再加上職工代表大會的建立，也許會達到三位一體學效改造的期望。

他們的論點是樂觀的，可以看看，企業管理的許多理論和方法在中國說來並不新奇，各種企業觀在中國進行討論與研究。問題是，怎樣使各國企業管理科學化再邁進一步？我們又何必驚焉於似乎高不可攀的企業管理而迷惑呢？還是切實嘗試吧！

《美國企業管理的一個新形式及其啓示》，上海

一晚，當我去海邊散步而又見到的魚會時，便禁不住停步駐足。

我特意去跟兩個年齡相若不同的釣友搭檔，問他們釣魚的目的。

「你佔得魚的便宜，損壞了牠！」

「饒幸耐貴，自己的口嚼係就咁餵爛。」

從兩位釣友的回答聽下去，我才知道，近日碼頭釣魚也賣到每兩一元哩！

在此地生活那麼多年，要知道流行些什麼廣告好了，尤其是電視廣告。

但是，年年留下未定，似乎最「流行」的是早白。因為寫得早白占約總水水，廉年的份量可輕。

「有早白，代表家肥屋潤，好兆頭也！」

「現在人往住返談起便是，他們紛紛養了，現在是趕潮的人數最多年，因為淡水小，絕物無產，『亞松』有歲身之地，『高大』人也無法奈何它。」

如「蚊怕包」，蚊咬一蚊子，因隔隔如「蚊怕包」，蚊咬一蚊，等等的蟲產生出甚麼多，如果沒那多「對手」，生出出來什麼用？

十元八角一小罐的「蚊怕包」之類的寶藥，孩子突然碰破，那陣氣味實在不好，真難受，才安然睡醒，那陣氣味實在不好，真難受，才安然睡醒，那陣氣味實在不好，真難受，才安然睡醒……

院者清
唐瓊

自解

[illegible]

西 方 邊 界

芝加 釣

[illegible]

致全體月
敬啓者
限公司及
月中期發
未扣稅前
扣除資產
及撥入意
本集團
(於扣除
東利益後
本行

中期股息
董事部欣然
10%新加坡
上利股及
董事認爲本
配合作本公
有機會。
因此，各重
股東特別
682,300
i) 所持不
ii) 每股持
股星幣
新股票發
一年十二
行將向
西亞發出
予以批准
董事部認爲
字有顯著
止辦理股
行將在較
注册日期
九八一年

